

# الباب السادس

## مصر والطيّان

تمهيد :

طبعى أن القارئ المصرى بعد أن يأخذ فكرة عامة عن بسائط الطيران يسأل نفسه عن علاقته بوطنه، وعمّا إذا كان الطيران ضرورياً لمصر، وهل هو مفيد لها أم ضارّ بها، وإن كان مفيداً لها فهل فى استطاعتها أن تغامر فيه، وماهى خير الوسائل لولوجها هذا الميدان؟ بل إن هذه الأسئلة ومثيلاتها لا بد أنها كانت تجول بنحواطر الكثيرين قبل اطلاعهم على هذا الكتاب، أثارتها فى نفوسهم قراءة التلغرافات تاتى بها الصحف كل يوم عن أخبار الطيران وتقدمه فى العالم، وجعلتها فى المقام الأول من المسائل الحركة التى تقوم بها الحكومة المصرية تجاه الطيران فى هذه الأيام، ويخيل لنا أن القارئ إذا لم يعثر عقب انتهائه من قراءة هذا الكتاب على ما يعينه على الإجابة عن هذه الأسئلة التى تجيش بصدوره أحس بنقص عظيم فى الكتاب واستشعر أنه لا يتوقع غلة . من أجل ذلك أضفنا هذا الباب الأخير الى الكتاب وقصدنا فيه الى معالجة تلك المسائل رجاء الوصول الى إجابة عنها شافية نافعة .

والرجاء عظيم فى أن تكون هذه المذكرات أنت فى وقتها، لالكون الحكومة تنظر فى مشاريع للطيران كما قدّمنا فحسب . بل لأن فى مصر الآن نهضة عامة ترمى الى مجاراة الأمم الحية فى الأخذ بأسباب التقدم والرقى والمدنية الحديثة بوجه عام، والطيّان أجلى مظاهرها وأعظمها أثراً فى مستقبل الأمم . ومصر لم تخط بعد خطوة

واحدة فعلية في سبيل تحديد علاقتها به ورسم سياسة عامة تسير بها فيه ، فهي الآن تقدم رجلا وتؤخر أخرى ، والأمة ترجو بغير شك أن تقتنع أولا بفائدة اتخاذ هذه الخطوة ثم تخطوها في الاتجاه الذي يضمن لها الاستفادة منها ويحميها عن أن يلحقها أى ضرر ناجم عنها .

### علاقة الطيران بمصر

فلنحصر الآن هذه العلاقة من الوجوه الأساسية الأربع وهي :  
الحربية والتجارية والصناعية والسياسية .

#### الوجهة الحربية :

كانت تتألف القوى الحربية في الممالك المختلفة قبل الحرب الكبرى الماضية من الجيوش والأساطيل ، ولكن لما نشبت هذه الحرب واشتركت فيها الطائرات ظهرت فائدتها كما قدمنا بشكل جلي ، وتنهت الأمم الى ما تقوى الطيران على تأديته من أعمال يستحيل على غيرها القيام ببعضها واذا قام البعض الآخر احتاج الى أضعاف الزمن والنفقة اللازمين للطيارة ، ولذلك ألحقت بكل من الجيش والأسطول طائرات تعاونه في حركاته ، وأصبحت بمثابة العين التي يبصر بها حركات العدو وخطوط دفاعه ومواقع استحكاماته ، واليد القوية التي يصب بواسطتها العذاب الأليم على رأس عدوه فيبطش به ، تارة في ميدان القتال وأخرى في داخل مملكة هذا العدو . ولم يقتصر عمل الطائرات على مساعدة الجيش والأسطول بل تألفت منها أسراب وفرق مُرنت طائراتها على محاربة طائرات العدو ، وبذلك أصبحت القوى الهوائية سلاحا ثالثا يناظر الجيش والأسطول .

وما كادت الحرب تضع أوزارها حتى كانت الدول قد اقتنعت بأن تنظيم خطوط الدفاع ( وخطط الهجوم أيضا ) في أية مملكة لا يتم إلا بسلاح طيران

مؤسس على أحدث الطرق والاختراعات ، وأن الدولة التي تحتفظ بجيش وأسطول بغير سلاح طيران يعاونهما يكون مثلها كمثل المرتكن في الدفاع عن نفسه على رجل اعمى فاقد الساعد لا يستطيع دفع الشر عن نفسه أو عن غيره مهما كان قوى الجسم والعقل ، كما اقتنعت بأن الطيران يملك المستقبل جميعه وأن الفوز في الحروب القادمة سيكون من غير شك للأمم الأكثر استعدادا في الطيران وآلاته ومعداته ورجاله . من أجل ذلك نشطت الدول صغيرها وكبيرها الى إنشاء أسلحة الطيران ببلادها وأهتمت بها الأهتمام الذي تستحقه ، وكثير من هذه الدول أقل من مصر عددا وثروة وحضارة . وقد تكلمنا عن مجهودات بعض الدول في هذا المضمار في الباب الفائت .

فاذا كانت مصر تنوى الاحتفاظ بجيشها ، كما هو المعقول والمتنظر ، وترغب في تنظيمه وتحسينه وترقيته ، فلا مناص لها من الاقتداء بمثيلاتها من الدول ، وبالدول الأقل شأنًا منها ، وتهتم بالطيران فتنشئ سلاحا جديدا وتمزج رجال جيشها على التعاون مع رجاله في الأعمال الحربية . ومثل هذا السلاح إن صح اعتباره مهما بالنسبة لمعظم بلاد الدنيا فهو حيوى بالنسبة لمصر ، ووجوده لازم لكيانها ومسيطر على مستقبلها ، وذلك بحكم مركزها الجغرافي الدقيق الذي أوجدها بين ثلاث قارات ، ومناخها الطبيعي الجميل الذي يسهل على الطائرات الأجنبية مهاجمتها من الهواء ، وكذلك بحكم كونها بلدا منبسطا مكشورا محاطا من جميع الجهات تقريبا بعدد عظيم من العربان المسلحين المدربين على معيشة الصحراء والمناورات الحربية فيها . ولئن توانت مصر عن ذلك أو عجزت عن القيام بمثل ما قامت به تلك الممالك الصغيرة شرقها وغربها ليكون ذلك من عجائب الدهر ونكباته .

ولسنا في حاجة الى أن نصف شعور العزة القومية التي يبعثها في نفوس المصريين وجود سلاح كهذا يرفع فيه الطيارون المصريون علم مصر عاليا في سماءها بعد أن طال أمد استعمارهم المذلة كلما حلفت في سماء مصر طائرات الأجانب من مختلف الأجناس والجنسيات ، والمصريون لا يملكون شيئا منها . ولا أن نصف شعور الاطمئنان

الذى يقوى القلب ويبعث على الشجاعة التى يحس بها الجندى المصرى حينما يرى الطيارات المصرية تروح وتغدو فوق رأسه تحميه من صواعق العدو أو على الأقل ترشده الى كيفية انقاذها .

الانجليز والسلاح المصرى - قد يُعترض على هذا بأن فى مصر قوة هوائية أو سلاح طيران بريطانى وأن هذا السلاح يستطيع أن يقوم مقام السلاح المصرى فى تادية مهمته من هذه الوجهة، وإجابة على هذا الاعتراض نقول إن الأصل فى هذا السلاح البريطانى أن وجوده مؤقت ومعلق على المفاوضات التى تجرى بين الحكومتين المصرية والانجليزية فى المستقبل ، وقد تقضى الاتفاقية التى تعقد بينهما عقب هذه المفاوضات بسحب تلك القوى الهوائية البريطانية من مصر وعندئذ يكون من صالح بريطانيا أن يكون لمصر سلاح طيران وجيش قويان حتى تأمن على سلامة مواصلات امبراطوريتها .

على أنه لو فرض أن هذه المعاهدة لم تقض بذلك وأن انجلترا احتفظت فى مصر بقوة هوائية فان هذه القوة تكون دائماً مهددة بالاضطرار الى مغادرة مصر فى وقت المحنة للدفاع عن انجلترا نفسها أو عن أى جزء من أجزاء الامبراطورية يتهده خطر داهم . هذا من جهة ومن جهة أخرى نقول إنه من المعروف أنه لكى يستطيع الجيش أن يتعاون مع الطيارات فى الأعمال الحربية لا بد له من تمرين طويل معها وقت السلم ، ولا بد أيضاً من وجود رجال ذوى خبرة بالحركات والأساليب ووسائل الدفاع الهوائية بين رجال أركان حرب الجيش حتى تتصل حلقات الدفاع ويتم التعاون المتج الفعال بين القوى الأرضية والقوى الهوائية على أكمل وجه ممكن . فاذا لم ينشأ بمصر سلاح مصرى يتمرن الجيش المصرى على التعاون معه، ويتقلب الضباط الطيارون المصريون فى وظائفه حتى يلحق بعض الكبار المهرة الخبيرين منهم فى المستقبل بأركان حرب الجيش المصرى فهل سيتمرن الجيش المصرى على تلك المعاونة الحربية مع طيارات السلاح البريطانى ،

وينتخب من كبار ضباط هذا السلاح نفر يلحقون بأركان حرب الجيش المصرى ؟ لا نظن أن هذا العمل يتفق مع كرامة أمة مستقلة مهما كان نوع استقلالها، ولا نشك في أن هذا العمل من شأنه أن يضعف الروح المعنوية لرجال الجيش المصرى من الجندى البسيط الى ضابط أركان الحرب الكبير .

على أن الأصل في التحالف أن يتعاون الفريقان المتعاقدان في الدفاع والهجوم، وهذا رأى الأخير يجعل الجيش المصرى ضعيفا لا يملك تقديم مساعدة جدية للجيش البريطانى بل يكون في الحقيقة عالة عليه ، فإن كانت مصر ترغب في دفع هذا العار عنها وكانت بريطانيا تود أن تجد في مصر حليفة نافعة ، فالواجب عليهما أن يسعيا لتقوية مصر من هذه الوجهة حتى تكون قادرة على الدفاع عن نفسها وعلى مساعدة إنجلترا مساعدة جدية في تأمينها على مواصلاتها الامبراطورية والدفاع عنها .

فن أية ناحية نقلب هذه المسألة وهي علاقة الطيران بمصر من الوجهة الحربية نجد أن حاجة مصر للطيران الحربى عظيمة لا تحتمل إهمالا أو تسويفا .

### الوجهة التجارية :

المواصلات الجوية التجارية التي تمس مصر نوعان : المواصلات الجوية داخل القطر المصرى وحده (الملاحة الجوية الداخلية) والمواصلات الجوية العالمية الدولية التي تمر بمصر مرورا فقط (الملاحة الجوية الخارجية) .

الملاحة الجوية الداخلية — لا ينتظر لهذه في مصر نجاح كبير لأن أساس النجاح في حركة النقل الجوية كما قدمنا هو توفير مقدار كبير من الزمن في الوقت الذي يصرف في المواصلات الحالية الموجودة الآن، فعندنا في مصر خطوط سكك حديدية تفى بحاجة السكان وهي قصيرة (نسبيا) لا تسمح باظهار تفوق سرعة الطائرات بشكل يفرض الناس على تحمل نفقات الانتقال في الهواء بدل السكك الحديدية مع ما في الأول من بعض خطر لا يزال الجمهور يتوهمه عظيمًا . هذا الى أنه ليس للوقت

عند معظم ذوى المصالح التجارية فى مصر تلك القيمة الذهبية التى تحملهم على ركوب الطيارات توفيرا لبضع ساعات - نعم إن هناك بعض استثناءات لهذه القاعدة، وقد تجدد حالات فذة ولكن هذه شواذ لا يقاس عليها .

بقى اعتبار واحد وهو مسألة السّواح فى فصل وفودهم على مصر، وهؤلاء قد يرحبون بمواصلات جوية تقوم بها طيارات بحرية أو برية بحرية تنقلهم من القاهرة الى الأقصر على النيل فضلا عما فى هذه الرحلة من السرعة فانها تشرح صدر السائح الذى يرى فى خلالها مناظر فى غاية الابداع . وقد تعين هذه المواصلات كثيرا من المسافرين المأزىن بقنال السويس على تمضية ساعات فى أعلى الصعيد اذا نزلوا فى السويس وذهبوا بالطيارات البرية الى القاهرة ومنها الى الصعيد فى طيارات المواصلات التى نحن بصدددها . فهل هذا كله يبرر النفقات التى تستلزمها انشاء تلك المواصلات ؟ لا نظن ذلك وفى رأينا أن مثل هذا الحظ يكون مفيدا اذا كان تكميلا أى اذا كانت هناك مواصلات جوية منتظمة ناجحة واستعان به القائمون عليها للحصول على أرباح اضافية أثناء فصل السّواح .

الملاحاة الجوية الخارجية - هذا هو النوع الذى ينتظر له النجاح الكبير، فوقع مصر الجغرافى ومناخها الجميل يجعلانها مركزا عالميا هاما للملاحاة الجوية التجارية لاتضارعها فيه أية مملكة أخرى، فمصر مفتاح الشرق على الباب الذى يصله بالغرب، والقطر الوحيد الذى قد ينتظر أن يزاحمه فى ذلك هو الشام ولكن هذه بعيدة عن أفريقيا من جهة وكثيرة الجبال من جهة أخرى وهذا مما يصعب عمل محطات للنزول الاضطرارى بها، وكثير من الحكومات والشركات فى العالم ترسم الآن كما قدمنا فى الباب الفائت خططا عديدة لخطوط المواصلات الهوائية المختلفة وستكون القاهرة فى معظمها محطة فى غاية الأهمية. وقد شرعت بالفعل عدة شركات فرنسية وانجليزية وألمانية تطلب من الحكومة المصرية تصريحات بمد خطوط جوية جديدة مارة بمصر .

ولا نزاع في أن هذه المواصلات الدولية تزيد تجارة مصر نشاطا وإيراد حكومتها ازديادا، ولكنها قد توقع الحكومة المصرية في ارتباكات سياسية خطيرة إن لم تكن على جانب عظيم من اليقظة والحكمة والحياسة والسداد . فالشركات التي تقوم بهذه المواصلات ستطلب التعاقد مع الحكومة المصرية على شروط تنفيذ خططها ومد خطوطها بمصر، وقد يكون في هذه الشروط ما يغفل يد الحكومة المصرية ويحرمها الانتفاع من هذا الطرف الجديد بل قد تمس هذه الشروط استقلال البلاد، وقد يعجب القارئ من هذا القول ويقول في نفسه ما للسياسة وهذه الشركات التجارية؟ وجوابا على هذا السؤال نقول : إن الحكومات تستخدم هذه الشركات التجارية من قديم الزمان لتحقيق مآربها السياسية وشركات الملاحة الجوية أشد تقيدا بأغراض حكوماتها من جميع الشركات الأخرى فان قوام شركات الملاحة الجوية التي نحن بصدددها هو تعضيد حكوماتها بما تدفعه لها من إعانات مالية وما تمدها به من مساعدات أخرى أشرنا إليها فيما سبق، فهي اذن في قبضة حكوماتها ورهن اشارتها وإليها يجب أن تسلم طائراتها وقت الحرب لتستخدمها هذه الحكومات في أغراضها الحربية كيفما شاءت .

من أجل ذلك كانت الاتفاقات التي تعقدها الحكومة المصرية مع هذه الشركات والقوانين التي تسنها لتطبقها على الطائرات ورجالها القائمين بتلك المواصلات كلها في غاية الدقة والخطورة وتقتضى تفكيرا دقيقا بطيئا هادئا لاسيما وأن الحكومة المصرية حديثة عهد بهذه المسائل الجديدة وصعوباتها وتقاليدها وتجارب العالم فيها .

بقي علينا قبل أن ننتهي من الكلام عن علاقة الطيران التجارى بمصر أن نبحث عما إذا كانت مصر تستطيع القيام بإنشاء مثل تلك المواصلات، وفي رأينا أن هذا غير ميسور لها في الوقت الحاضر، فالعمال المصريون الذين يستطيعون الخدمة في مثل هذه المواصلات لم يوجدوا بعد، والطيران التجارى لا يمتثل نفقات إعداد أمثالهم، والماليون المصريون لا يمكن حملهم على ايداع أموالهم في شركة كهذه . هذا من جهة الأهالى .

وأما الحكومة المصرية فلا تستطيع أن تأخذ على عاتقها القيام بمواصلات هوائية تجارية منتظمة بين مصر والأقطار الأخرى لأن هذا عمل خارج عن دائرة الأعمال العادية للحكومات ولم تسبقها إليه أية حكومة أخرى . هذا إلى أنه يحتاج إلى تجارب تجارية عديدة ليس لها أثر في مصر الآن، كما يحتاج إلى رأس مال كبير لا تجرؤ الحكومات عادة على صرفه في عمل غير مضمون الربح كهذا .

فاحتمال قيام المصريين أنفسهم بمواصلات جوية لن يكون إلا إذا وجدت في مصر نواة صالحة من العمال اللازمين (بواسطة الطيران الحربى) ورأى الناس بأعينهم نجاح الطيران وما تستطيع أن تقوم به الطائرات من أعمال نافعة وما يستطيع العمال المصريون النابهون القيام به في إدارات هذه المشاريع من جهد نافع . عندئذ فقط يمكننا أن نتطلع إلى إمكان حمل المصريين على تأليف شركات لهذا الغرض ويكون أملنا في نجاحها عظيما . ولا يزال تحقيق هذا الأمل بعيدا وإذا أخذنا في أسباب تحقيقه من الآن فإن يتم لنا ما نرجو إلا بعد سنوات .

فصر إذن وإن كانت ستستفيد بغير شك من هذه المواصلات الجوية الدولية في تنشيط تجارتها وازدياد إيراد حكومتها (من رسوم تسجيل الطائرات ورسوم النزول إلى المطارات وتحصيل الجمارك الخ) إلا أن هذه الفائدة وحدها لا تبرر النفقات التي يستدعيها اهتمام الحكومة بالطيران التجارى من تكاليف إنشاء المطارات وإمدادها بالمعدات واعداد الموظفين اللازمين لها . هذا إلى أن اهتمام الحكومة المصرية بالطيران التجارى وحده يجرى إلى صعوبات كثيرة إذ كيف يتسنى لها تنفيذ قوانينها واسعاف الطائرات التجارية المارة بالقطر إذا اضطرت للنزول واحتاجت إلى المساعدة السريعة إذا لم تكن لدى الحكومة نفسها طائرات تخف لهذه المساعدة أو تقوم بواجب البوليس الهوائى؟ فالحكومة ستكون بين أمرين: إما أن تظل بدون طائرات وهو ما يجعل موقفها دقيقا سخيفا . وإما أن تنشئ قوة هوائية خاصة

تستخدمها في الطيران التجارى لأجل هذين الغرضين المشار اليهما (الاسعاف والبوليس) وهذا يجتزأ الى نفقات كبيرة لا مبرر لها .

أما اذا كانت الحكومة قد اهتمت بالطيران الحربى وأنشأت سلاحا حربيا (أو أخذت في أسباب إنشائه) فيكون عندئذ من السهل على الحكومة الاهتمام بالطيران التجارى بغير كبير نفقة، لأن المطارات ومعداتها ورجالها تكون كلها موجودة، وطائرات السلاح المصرى أيضا تستطيع أن تؤدى للحكومة أية خدمة كالتى أشرنا اليها تحتاج اليها في التعامل مع الطائرات التجارية . هذا الى أن موظفى المطارات المصرية ينتفعون فنيا من مرور الطائرات التجارية المختلفة عليها وامتحانهم لها ودراستهم إياها .

ويحسن بنا أن نذكر القارئ قبل اختتام هذا البند بما قلناه في الباب الخامس ونحن نتكلم عن الطيران المدنى (صفحة ١٢٠ ومايلها) من أن تقدم الطيران من هذه الوجهة مستعجلا ونموه غير طبيعى ، لأن الحكومات تستحثه الى الامام قبل حاجة الجمهور اليه حاجة تتلاءم مع مجهودات الشركات فيه ، وغرض الحكومات من ذلك هو الاحتفاظ بمصانعه التى فى بلادها والزيادة فى تجارب رجالها المشتغلين به مهما كلفها ذلك من الأموال التى تصرف فى تشجيع شركات الملاحة الجوية، فهى تعلم أنها ستحتاج فى أوقات الحرب الى هذه المصانع وتلك التجارب التى تحصل عليها رجال الصناعات المرتبطة بالطيران، كما أن هذه المجهودات المدنية من شأنها أن تقدم الطيران بوجه عام وتُحسن الطائرات ومنها الحربية .

### الوجهة الصناعية :

الغرض من ذلك إيجاد ورش ومستودعات لتصليح الطائرات والمحركات يشتغل فيها عدد من المصريين، وقد تنمو هذه فى المستقبل الى مصانع بها عدد كبير محترف لهذه الصناعة الجديدة كما أن قيادة الطائرات ستصبح حرفة أخرى يحترفها عدد آخر يزداد بتمو حركة الطيران فى البلد . وهذه الوجهة الصناعية فى نظرنا أهم الوجوهات

إذا نظر إليها من حيث النتائج العملية المادية التي توصلنا إليها، فنحن في إبان نهضة صناعية وقد أدركنا أننا لانستطيع الاعتماد على الزراعة في حياتنا الاقتصادية الى الأبد، بل لابد لأبناء وطننا من أن يضربوا بسهم في المرافق الأخرى للحياة، ونحن نرى أن الأمم قد سبقتنا بمراحل واسعة في معظم تلك المرافق، فهلا هيأنا لأبنائنا فرصة للغامرة في هذا المضمار الجديد الشيق ففتح أمامهم مجالاً جديداً فسيحاً للأعمال العلمية والفنية والإدارية والاقتصادية لم يكن مفتوحاً لهم من قبل. لاشك أننا إذا فعلنا ذلك نكون قد فتحنا لهم ميداناً فسيحاً يلجونه بحماسة ونشاط ويظهرون فيه تفوقاً ومهارة وحسن إدارة .

ومن حسن الحظ أن شأننا تلقاء فن الطيران والصناعة المتصلة به ليس كشأننا في غيرها من الفنون والصناعات التي مضى على الأمم قرون نتقدم فيها ببطء . فقد يقعد بمصر أن تجارى في بعض الفنون والصناعات كثيراً من الأمم أن هذه الأمم سبقتها فيها بمراحل عديدة اكتسبت في خلالها خبرة ثمينة لا سبيل الى تحصيل مثلها إلا بمرور الزمن الطويل . ولكن فن الطيران والصناعة التي تتعلق به كلها جديدة لم تسبق مصر إليها الأمم إلا بسنوات قليلة كانت في الحقيقة فترة تجريب وتغيير وتحسين ، فلو أخذت مصر الآن لباب ما وصلت اليه تجارب غيرها من الأمم ولقته أبناءها لاستطاعت أن تعوض على نفسها ما فاتها وتسير مع غيرها من الأمم الراقية في هذا المضمار جنباً بلجنب . تبدأ بتدريب رجالها على التصليحات البسيطة ثم يتدرجون الى أكبر منها حتى يصبحوا قادرين على عمل بعض أجزاء الطائرة ولا يزال عدد الأجزاء التي يستطيعون صنعها يزداد مع الزمن والتمرين حتى يتناول جميع الأجزاء وهكذا تنمو الصناعة ويزداد المحترفون بها عدد ومهارة .

ولا يقوتنا أن نذكر أن استيراد المواد اللازمة لذلك الى مصر ميسور وقد نجحت هذه التجربة بالفعل أثناء الحرب، فكانت ورش مستودع السلاح البريطاني تجدد الطائرة بأسرها وتصنع كثيراً من أجزائها

## الوجهة السياسية :

أشرنا في الكلام عن الوجهة التجارية الى ارتباطها بالسياسة والى احتمال وقوع الحكومة المصرية في أغلاط تضر بموقفها السياسى أثناء تعاقدتها مع الشركات الأجنبية التى نتقدم طالبة امتيازات لمد خطوط جوية دولية تمر بمصر، ولكن هناك فوائد سياسية محققة نتبع اهتمام مصر بالطيران وإنشاءها قوة هوائية مصرية فانها تستطيع عندئذ أن تدخل في زمرة الدول التى ترتبط بالاتفاقية الهوائية الدولية التى أشرنا اليها من قبل (راجع صفحة ١٣٠) ولن تجد صعوبة كبرى فى سبيل الانضمام الى هذه العصابة من الدول والتوقيع معهم على تلك الاتفاقية . وهالك الفوائد التى تجنيها مصر من وراء ذلك :

(أولاً) الانتفاع بهذا المظهر الجديد من مظاهر الاستقلال والاندماج فى هيئة دولية تستطيع أن تظهر فيها شخصيتها .

(ثانياً) التمتع بجميع الحقوق التى تنص عليها الاتفاقية ولتمتع بها الدول المستقلة من سلطان مطلق على هواء بلادها ومن تسهيل الأمور لطايرها فى المستقبل اذا رغبوا فى دخول بلاد المتعاقدين على الاتفاقية .

(ثالثاً) الانتفاع بقوة تستند عليها فى وضع قوانينها وتنفيذها وبهيئة تحكيم دولية ترفع اليها الشكوى من أى تصرف يضرها تأتية أية حكومة أجنبية داخل حدود مصر أو خارجها .

(رابعاً) الحصول على المعلومات الثمينة والارشادات النافعة والمطبوعات القيمة التى توالى لجنة الملاحة لهذا الاتحاد الدولى اصداؤها باستمرار فى مواعيد مقرر . ومن هذه المطبوعات الخريطة التى نقلنا عنها الجزء الخاص بمصر المرسوم فى شكل (٨٠) بصفحة (١٦٥) .

(خامساً) تحصل مصر على حق انتخاب عضو مصرى يمثلها فى الهيئة التنفيذية لهذا الاتحاد الدولى ، وقد تظفر أيضاً بوجود مصرى يمثلها فى اللجنة الفرعية

التي تشرف على الملاحة الجوية وقوانينها . وهذان الموظفان الفنيان المصريان يستفيدان فائدة عظيمة فنية وسياسية ويكونان على اتصال دائم بحركة الطيران في أوروبا، وما يجد في الطائرات من أجناس واختراعات، وما يظهر في أسواقها التجارية وغير ذلك من الفوائد التي ينعكس نورها على مصر بواسطة هذين الموظفين .

وبعد أن يتم لمصر الانضمام الى هذه العصابة والاستمتاع بكل تلك الفوائد، وهي أخذة في سبيل انشاء قوتها الهوائية، تقتدى بمثيلاتها من الأمم الصغيرة وتستغل بمقدرتها السياسية تنافس الدول الكبرى وتزاحمها على أسواق العالم للطيران، فستفيد فائدة عظيمة من حيث مقدرة الرجال الأجانب الذين تنتقيهم لخدمتها في مبدأ الأمر ومن حيث جودة المعدات التي تشتريها وأثمان تلك المعدات .

### حاجة مصالح الحكومة للطيران :

بعد أن بحثنا علاقة الطيران بالنسبة لمصر من الوجوه الأساسية الأربع، وهي الحربية والتجارية والصناعية والسياسية، نقول كلمة في ارتباطه بأعمال الحكومة نفسها فإن كثيرا من مصالحها في حاجة اليه : فوزارة الحربية تحتاج الى سلاح طيران للدفاع عن المملكة وقت الحرب والحراسة الحدود الصحراوية المترامية الأطراف وقت السلم . ومصالحه خفر السواحل بحاجة الى طائرات لتشديد مراقبة الشواطئ والضرب على أيدي المهترئين ، فإن مقادير ما يدخل الى القطر من المواد المحظورة تزداد يوما عن يوم . ومصالحه البريد ستكون قريبا في حاجة الى مواصلات بريدية جوية داخل القطر وخارجه (الى الشام والعراق مثلا في أول الأمر وبعدها الى السواحل الأوروبية للبحر الأبيض المتوسط) . ومصالحه المساحة ستحتاج لعمل مسح فتوغرافي دقيق للبلاد . ووزارة الزراعة تستطيع أن تستخدم الطائرات (ولو بأجور) لمعاونة الأهالي على تطهير المزرعات من آفات الميكروبية برش المواد الكيماوية المطهرة ، وهي طريقة استخدمها الأمريكان حديثا ولا سيما في تطهير

القطن ، ولعل حاجة مصر الى ذلك أكبر من حاجة الولايات المتحدة . والبوليس لن يستغني في المستقبل عن قوة هوائية دورية . ومصلحة المناجم تكون أقدر على أداء مهمتها ومساعدة الشركات ( بأجور خاصة ) التي تبحث عن المعادن في مصر اذا تيسر لها استخدام بعض الطائرات وهكذا . ويجب ألا ننسى كذلك أن الحكومات على العموم تكون دائماً في حاجة الى نقل كبار رجالها (ورسائلها المستعجلة) لأسباب عديدة الى أقاصى حدودها على جناح السرعة ولا سبيل الى تحقيق ذلك إلا بالطائرات .

### الخلاصة :

نتضح مما سبق الأمور الآتية :

(أولاً) أن مصر لا تستطيع أن تقف مكتوفة اليدين ومجهودات الطيران قائمة على قدم وساق حولها في العالم كله ، بل لا بد لها أن تغامر في هذا الميدان الجديد .  
(ثانياً) أن الطيران يفيدها أكبر فائدة من الوجهات الحربية والصناعية والسياسية كما أنه ضروري لبعض مصالحها الخاصة .

(ثالثاً) أن الطيران التجارى يفيدها أيضاً فائدة محققة ولكنها فائدة صغيرة لا تبرر النفقات التي ستصرفها عليه . أما فائدته الكبرى فتعود على الأجانب وحدهم . والطيران التجارى محفوف بالأخطار السياسية ولذلك تقتضى معاملة الحكومة المصرية لشركات الملاحة الجوية الأجنبية منتهى الحذر والمهارة السياسية .

(رابعاً) أن كل تلك الفوائد التي يصح أن تعود على مصر من الطيران لا يتصور أن تجنيها مصر إلا اذا كان الرجال القائمون على مصلحة الطيران مصريين . نعم ان الوزير المصرى مشرف على أعمال وزارته كلها ولكن مشاغله الكثيرة تمنعه من الاهتمام بالدقائق والتفاصيل التي يوكل درسها عادة الى رؤساء المصالح ، وهذه الدقائق هي التي يأتى الخير ، والشر أيضاً ، من خلالها .

## نوع المجهود المناسب

بعد أن عرفنا فوائد الطيران لمصر وحاجة مصالح حكومتها له بقي علينا أن نبحث عن خير الطرق التي يصح أن تبدأ بها الحكومة بمجهوداتها. إن على الحكومة واجبين: أولهما وأجدرهما بالعناية والبحث والاهتمام هو اعداد المصريين اللازمين للعمل في هذا الميدان على أكل وجه، وثانيهما سد حاجة مصالحها المختلفة. ولا تستطيع كل واحدة من هذه المصالح القيام بتأسيس سرب خاص من الطيارات وادارته لخدمتها، بل إن كان هذا ميسورا لبعضها بالفعل فليس من حسن الادارة أو من الاقتصاد في شيء تشيبت المجهود الذي تبذله الحكومة في هذا السبيل. فما خير الوسائل للجمع بين رغبات جميع المصالح وبين حسن الادارة والاقتصاد وضمان حصول الموظفين على أحسن التجارب وأكثرها حتى يصيروا على علم تام وفي درجة عالية من المقدرة؟

خير وسيلة لذلك في نظرنا هي انشاء مصلحة طيران واحدة بمصر وتركيز كل المجهودات فيها حتى تكون بمثابة نواة صالحة تخلق الطيران في البلد، وتسهر على حراسته وتتميته، وتقوم لكل مصلحة من تلك المصالح التي أشرنا اليها بما تتطلبه من خدمات هوائية، وتقوم كذلك باعداد كل ما يلزم لتشجيع الطيران التجارى ومراقبته وتنفيذ قوانينه من معدات ورجال، كل ذلك نظير أجور خاصة تخفف عبء الصرف عن عاتق مصلحة الطيران نفسها، وكل هذه أعمال تزيد رجالها تجربة ومقدرة وكفاءة. هذا ويجب أن يبدأ المجهود صغيرا ثم ينمو مع الزمن والحاجة وتراكم مجارب الموظفين المصريين.

## إنشاء سلاح طيران حربي:

فإذا أنشئت مصلحة الطيران بغير طريق تبدأ به العمل هو إنشاء سلاح طيران حربي، وهذا هو الطريق الذي سلكته ممالك العالم كبيرها وصغيرها، ذلك لأن الطيران الحربي هو خير وسيلة لتكوين النواة الصالحة وخلق الاختصاصيين والفنيين المهرة

في جَوِّ (أو وسط) يضمن حسن تهذيب الموظفين وتدريبهم على الطاعة والدقة والنشاط والأمانة في العمل وتقدير المسؤولية واحتمال أشد العقوبات، وكلها صفات لا غنى لرجال الطيران عنها لخطورة العمل الذي يقومون به، ومن أجل ذلك اقترن تقدم الطائرة بالمجهود الحربي الى يومنا هذا حتى أن الطائرات لا تزال أقرب الى الصبغة الحربية منها الى الصبغة المدنية، فالطائرة المنشأة بإنشاء يجعلها صالحة للنقل التجاري صلاحية تامة لم تظهر بعد في عالم الوجود كما قدمنا .

فلنبحث الآن عن مستلزمات القوى الهوائية أو أسلحة الطيران لنقرر الخطة التي يجمل بالحكومة أن تسلكها لإنشاء سلاح مصرى صغير فعال بغير كبير نفقة :

### مستلزمات سلاح الطيران :

يحتوى السلاح كما قدمنا (أنظر صفحة ١٣١) على مناطق أو مجاميع أو أجنحة أو فرق من الطائرات بأسرابها المختلفة تقوم بأعمالها العسكرية، وبالسلاح أيضا مستودع تعمل التصليحات في ورشه، ويقوم رجاله باستيراد الأدوات والمعدات اللازمة وتخزينها، وهناك مطارات وإدارة عامة أو مركز قيادة (headquarters) ، وهذه كلها تحتاج عقلا الى مبان ومعدات (من طائرات ومحركات وآلات وعدد) وموظفين (اداريين ومهندسين وطيارين وملاحظين وميكانيكيين mechanics) . أما المباني فأمرها ميسور، وأما المعدات والأجزاء الاحتياطية (spare parts) اللازمة لها فيجب في مبدأ الأمر استيرادها من الخارج لمدة طويلة حتى يتمكن الميكانيكيون المصريون على صنع بعض تلك الأجزاء بالتدريج في مصر كما قدمنا ، فأمرها إذن سهل ليس فيه سوى حسن اختيارها وحسن انتخاب المصانع الأوروبية التي تشتري منها . بقيت مسألة إعداد رجال السلاح أو موظفيه (personnel) وهي أصعب بكثير من إعداد المعدات إن لم تكن عقدة العقد .

## إعداد رجال السلاح أو موظفيه

لتعليم هؤلاء الموظفين المصريين طرق ثلاثة : فإما أن يرسلوا الى أوروبا، وإما أن تفتح لهم بمصر مدارس، وإما أن يلحقوا بسلاح الطيران البريطاني في مصر ليتاقوا هذا التعليم هناك، إذا سمحت بذلك القيادة العليا للسلاح البريطاني . وفي رأينا أنه يجب ألا يبحث في طرق تعليم كل الموظفين دفعة واحدة بل يحسن أن تفصل طريقة تعليم كل فريق من الموظفين وتفحص كل واحدة منها على حدة، فإن ما يصلح لطائفة منها قد لا يكون الأصلح للآخر .

رجال السلاح كما قدمنا على أنواع عديدة : من طيارين وملاحظين ومهندسين وميكانيكيين واداريين، وفي المطارات فوق هذه الأنواع مفتشون للملاحة ومفتشون فنيون لامتحان الطائرات وامتحان الرخص وشهادات المقدرة والصلاحية للطيران، ولكن أهم أنواع هذه الطوائف هم الطيارون ( والملاحظون معهم ) والميكانيكيون والمهندسون الذين يشرفون على عمل الميكانيكيين في مختلف الورش، ومن هاتين الطائفتين الأخيرتين يصح انتخاب رجال لتدربوا على وظائف التفتيش الفني في المطارات كما يصح انتخاب بعض الطيارين ( والملاحظين ) للتدرب على وظائف التفتيش على الملاحة، وهذا الى أن الرجال الذين قد يصيبهم أى ضرر يعطلهم عن الاستمرار في الخدمة الفعلية كطيارين أو ملاحظين أو ميكانيكيين يمكن اعدادهم للقيام ببعض الوظائف الادارية التي لها مساس بسيط بالفنيات .

فلنفحص إذن طرق تعليم الطيارين ( ومعهم الملاحظون ) والميكانيكيين لنقرر أليقها بكل منهم وأنفعها له .

## تعليم الطيارين :

أما ارسال هؤلاء الى السلاح البريطاني المقيم بمصر فيكلف الحكومة المصرية نفقات باهظة، فقد نشرت الجرائد في العام الماضي وذكر الثقات أيضا أن الحكومة

الانجليزية تطلب عن كل طيار واحد مبلغ ٣٠٠٠ جنيه في السنة أجرا فقط، أى عدا مصاريف التعيش (maintenance) . وأما تعليمهم في الخارج فتفاوتت تكاليفه في الممالك المختلفة وقد روت الجرائد في الأيام الأخيرة، بمناسبة ما شاع عن اعترام الحكومة ارسال بعثة الى إنجلترا، أنه تقدر لذلك مبلغ ٢٠٠٠ جنيه لكل طيار واحد. أما اذا أرسل الطيار الى ممالك غير إنجلترا فلن تصل جميع نفقاته الى نصف ذلك القدر (ألف جنيه)، بل إن هناك بعض حكومات نمتى أن ترسل هذه البعثة اليها فتعلمها بنفقة قليلة جدا، ولا غرابة في ذلك فالحكومة التي تنال من مصر هذا الامتياز وهو تعليم الطيارين المصريين تضمن في نفس الوقت (أديا وعمليا) لنفسها أو لمواطنيها جميع الطلبات التي ستطلبها الحكومة المصرية من المعدات، ولو في أول الأمر، ليستخدمها في السلاح المصرى هؤلاء المتعلمون المصريون، وهذا في الحقيقة هو مصدر الربح لها.

ومع كل هذا نخير الوسائل لتعليم هؤلاء الطيارين والملاحظين هي في نظرنا تأسيس مدرسة للطيران من أول الأمر وذلك للأسباب الآتية :

(أولا) لأن الحكومة ستشعر بالحاجة القصوى الى هذه المدرسة إن عاجلا وإن آجلا كما تدل على ذلك تجارب جميع الأمم الأخرى، وقد أنشأت بالفعل مثل هذه المدارس كل الحكومات الصغيرة التي بدأت الطيران العسكرى ببلادها ( راجع صفحة ١٣٥ وما يليها ) ولا شك أن مصر ستضطر الى فتح هذه المدرسة يوما ما وتصرف عندئذ في سبيل انشائها مبالغ تساوى ما يصرف في سبيل ذلك اذا فتحت المدرسة من أول الأمر، فكان المبالغ الطائلة التي ستصرف في تعليم الطيارين قبل إنشاء المدرسة ضائعة كان يصح توفيرها اذا أنشئت المدرسة حالا .

(ثانيا) لأن جو مصر خير الأجواء لتعليم الطيران وكانت إنجلترا أول من قدر هذه الحقيقة، قدرها وقليل جدا من الناس من يعرف أن ٦٠٪ تقريبا من مجموعة ضباط أسلحة الطيران في الامبراطورية البريطانية عقب انتهاء الحرب الكبرى كانوا

قد تعلموا الطيران في مصر . اذا تقرر هذا فما الذي يجعلنا على أن نرجح بأبنائنا في بلاد قل أن نجد في أيامها يوما صالحا للطيران صلاحية جميع أيام السنة في مصر تقريبا ، ومعظم أيامها معتمة ممطرة ممتلئة بالغمام وكثيرا ما يصحب ذلك رياح غير منتظمة ، فالطيران هناك يكون أصعب منه هنا وتعرض المتعلم للأخطار يكون أكثر منه في مصر فلماذا نعرض أبنائنا لهذه الأخطار ؟

زد على ذلك أن هذه العوامل الجوية التي تغلب في إنجلترا تطيل زمن تعليم الطيارين لانقطاعهم عن الطيران في كثير من الأيام ولصعوبة مغالبة الريح في بعض الأيام الأخرى ، ولتأثير هذا الجو المقبض على الأعصاب .

(ثالثا) لأن في وجود الطيارين بمدرسة مصرية داعيا لاهتمام الناس في مصر بمصيرهم ومرغبا لهم في العمل بجد ونشاط ، وهو في ذاته ينشر دعوة صادقة نافعة بين السكان للاهتمام بهذا الفن الجديد .

(رابعا) لأنه لما كان العمل الذي سيقوم به هؤلاء الطيارون في غاية الأهمية والخطورة وجبت مراقبتهم أثناء التعلم مراقبة شديدة ، وفصل من يظهر عليه أى تراخ ومن لا يكون عمله في المرتبة المرغوب فيها من الاتقان ، كل ذلك يكون سهلا ميسرا اذا تعلموا بمصر أما اذا أرسلوا الى الخارج فالمراقبة عليهم لن تكون في دقة المراقبة هنا من جهة ، والحساسة المالية التي تنجم عن فصل أحدهم تكون عظيمة ، بل إن النفقات الباهظة التي تصرف على الواحد منهم قد يكون اعتبارها حاملا لأولى الشان على التساهل معه وعدم فصله اذا بدا منه ما يدعو لهذا وفي ذلك مجازفة قد تضر في المستقبل بسعة السلاح إن ترتب عليه حادث سببه اهمال هذا الشخص .

(خامسا) لأنه متى وجدت المدرسة أمكن تعليم أى عدد يراد من الطيارين بغير مضاعفة النفقات كما في الحالتين الأخرين ، فالمدرسة اذن تزيل القيود التي تحدّد عدد المتعلمين .

### تعليم المهندسين :

هم الذين سيشرفون على جميع الأعمال الفنية في الورش ولا مناص من ارسالهم الى أوروبا يتعلمون في الجامعات التي بها أقسام مستعدة للطيران — وهي قليلة العدد — أو يتمرنون في أحد المصانع الكبيرة والأحسن أن يجمعوا بين الاثنين وينتفعوا بالتعليمين . ومتى عاد هؤلاء تسلموا وظائفهم كساعدين للأجانب الذين سيشرفون على مستودع التصليح والتوريد وورشه في مبدأ الأمر، فيتمرنون معهم على العمل حتى يستطيعوا الحلول محلهم متى انتهت مدد عقود خدمتهم . وإذا أجدت تعليم هؤلاء المهندسين أمكنهم القيام بتجارب وأبحاث قد تؤدي الى ابتكارات نافعة وبذلك يكون لهم قسط في تقدم الطيران العملي والعلمي .

هذا وإنا نرى من المستحسن تعليم هؤلاء المهندسين في ممالك مختلفة حتى تكون الهيئة المصرية على علم بالمجهودات المتنوعة والأجناس المختلفة من الطائرات والمحركات وآلاتها في العالم .

### تعليم الميكانيكيين :

هؤلاء يقومون بعمل على جانب عظيم من الأهمية، ولذلك لا بد من ضرورة الاعتناء الشديد في انتخابهم والمراقبة البالغة أقصى درجات الدقة على تقدمهم ونموهم (فنيا وخلقيا) فغلطة الواحد منهم لا يترتب عليها ضياع أموال فحسب، بل ضياع أرواح وتجارب قد يصعب علينا تعويضها، كما أنها ترغب الناس عن السلاح والخدمة فيه وتقلل الثقة به أو تعدمها والثقة في أمر كهذا أساس النجاح .

أما تعليم الميكانيكيين في أوروبا فليس من الحكمة في شيء فهم غالبا من طبقة لا تعرف لغة أجنبية وإن عرفتها فتكون معرفة سطحية جدا، وعلاوة على ذلك فعددهم كبير وذهابهم الى أوروبا وإيابهم منها يكلف الحكومة كثيرا فضلا عن أجر تعليمهم ونفقات تبيشهم التي تزيد كثيرا عن مثلها في مصر، هذا الى أنه اذا احتاج

الأمر الى فصل أحدهم بسبب إهمال أو غير ذلك من الأسباب والاستعاضة عنه  
بآخر ضاعت على الحكومات نفقات كثيرة كما فصلنا في حالة الطيارين .

فلم يبق إلا أن يتعلموا بمصر، وفي ذلك ميزة أخرى وهي تمكن مدير مصلحة  
الطيران وغيره من الرؤساء من مراقبة عملهم باستمرار وفصل من لا يرجى منهم فلاح  
وتشجيع من يظهرون تفوقهم ويمتازون بحسن سيرهم . ويتم تعليم هؤلاء بمصر  
باحدى طريقتين فاما أن يرسلوا الى السلاح البريطانى بمصر اذا كان أولو الأمر فيه  
راغبين فى ذلك، وإما أن تفتح لهم مدرسة فنية يجلب لها مشرفون من الأجانب فى مبدأ  
الأمر، ريثما يتم تعليم المصريين الأكفاء ليحلوا محلهم، كما تجلب لها الآلات والناذج  
والعدد اللازمة. وبعد تعليم العدد اللازم فى مبدأ الأمر تندمج هذه المدرسة فى المستودع  
الرئيسى المصرى للتصليح والتوريد الذى سينشأ فى السلاح، وفى هذا المستودع يتعلم  
الميكانيكيون الزائدون الاحتياطيون على يدى المصريين المشرفين عليه والقائمين بإدارته  
بعد رحيل الأجانب عنه .

### تكوين السلاح المصرى

الآن وقد عرفنا مستلزمات سلاح الطيران بوجه عام، واستعرضنا طرق تعليم  
الموظفين وبسطنا آراءنا فيها، ونوهنا بالطرق التى تنفع مصر فلتتكم عن كيفية تكوين  
السلاح المصرى :

أول ما يحتاج اليه الحكومة المصرية أن تنشئ مصلحة طيران خاصة، وتعين لها  
مديرا مصريةا يكون خبيرا فنيا مهمته تكوين السلاح تكوينا مصريةا من مبدأ الأمر،  
أذكر هذه النقطة وأكررها وأؤكد بضرورتها لأنه إذا كانت مصر ستعين لهذه المصلحة  
مديرا أجنبيا فلن تحصل من الفوائد التى ذكرناها على شىء يذكر، وهى ستقع من غير شك  
فى الشباك التى تنصبها لها الشركات الأجنبية لأنها لا تستطيع أن تعتمد على أجنبي  
فى السهر على مصلحة مصر من هذه الوجهة .

وبعد أن تنشئ الحكومة هذه المصلحة تفاوض الحكومات المختلفة، بطريق غير رسمي في مبدأ الأمر ، للحصول على بعثة أجنبية فنية مؤلفة من طيارين فنيين وحربيين ومن مهندسى طيران وميكانيكيين ومن خبير بادارة المطارات بوجه عام . وهؤلاء يقومون بإنشاء السلاح على الوجه الذى سنفصله بعد قليل تحت اشراف مدير مصلحة الطيران المصرى .

ولا بد للسلاح من مطار كبير ومدرسة للطيران لتعليم الطيارين والملاحظين ومدرسة فنية لتعليم الميكانيكيين إن لم يلتحقوا بورش سلاح الطيران البريطانى ، وهذه المدرسة تتطور بعد اتمام التعليم فتصبح مستودع التصليح والتوريد اللازم للسلاح أو تندمج فيه . ويقوم مدير مصلحة الطيران ( بمشورة أعضاء البعثة الفنية الأجنبية قبل وصولهم الى مصر وبعده فى كل ما له مساس بمهمتهم ) بإنشاء المباني وإعداد المعدات اللازمة ، ينشأ المطار والمدرستان قرب القاهرة ما أمكن حتى يكون الكل موضع المراقبة الفعلية باستمرار ، وفيها تركز جميع المجهودات الفنية عند البدء حتى يكون الأساس الذى سنبنى عليه متينا ويكون المتخرجون من هذه المعاهد أكفاء بالمعنى الصحيح .

ويجب أن تتبع مصر فى هذه المرحلة القواعد التى اتبعتها مثيلاتها من الدول الصغيرة والتى ذكرناها فى صفحة ( ١٣٤ ) فتبدأ بمجهود صغير وتبذل جهودها الأولية فى تدعيم الأساس وتكوين النواة، فيكفى أن ترمى فى مبدأ الأمر الى إنشاء سلاح صغير مكون من فرقة واحدة تتألف من نحو ثلاثة أسراب أو أربعة على الأكثر وأن تطالب الهيئة الفنية بتركيز مجهوداتها فى تعليم رجال هذا السلاح الصغير ، وعددهم قليل ، تعليما صحيحا عاليا يعدهم لأن يصيروا خبيرين مهرة يستطيعون أن يخلقوا الأجانب بعد سنوات قليلة فى الادارة والاشراف على السلاح ، بعد أن يمتازوا على ذلك معهم ، ثم يتحملوا بعدهم المسؤولية وحدهم ، فالمسئولية هى التى تعرك الرجال وتشحذ أذهانهم وتكسبهم الخبرة الحقيقية .

هذا ويجب ألا يشرع في تنمية السلاح وتكبيره الى أى حجم نزيده إلا بعد الحصول على هؤلاء الرجال المصريين الخبيرين الأكفاء ليعهد اليهم بالقيام بهذه المهمة فيرقون بالسلاح على الطريق الذى ينفع مصر حسب ما توجيه اليهم تجاربهم، ومن ثم تظهر أهمية عدم ادخار أى وسع فى إجادة تعليمهم لأن على مقدرتهم يتوقف نجاح السلاح فى المستقبل .

والآن فلنقل كلمة عن كل من المطار والمدرسة والمستودع .

### المطار :

تكلمنا عن المطارات فى الباب الرابع ( راجع صفحة ٩٧ ) وعرفنا ما يلزم لها من مبان وآلات ومعدات وموظفين ، ولن نجد الحكومة صعوبة فى إعداد ذلك كله تحت اشراف الخبيرين القائمين بالأمر فى مصلحة الطيران الجديدة وبمعاونة الهيئة الفنية الأجنبية التى ستشرف على التعليم فى مبدأ، الأمر وفيها كما قدمنا من يستطيع تعام بعض المصريين واجبات الموظفين الإداريين والفنيين بالمطار. ويصح أن يرسل بعض هؤلاء ( المجيدين منهم بالطبع ) الى أوروبا فيما بعد لزيارة أشهر المطارات الأوروبية والتعمق فى درس نظمها وقوانينها عليهم يقتبسون منها شيئاً جديداً ويُدخلون على مطارات مصر فى المستقبل ما يروونه من تحسينات .

### مدرسة الطيران :

تنشأ هذه كما قدمنا قرب القاهرة ويُجلب لها طائفة ( نحو ستة ) من الخبيرين الماهرين الأجانب يقومون بالتعليم فيها فترة من الزمن لا تتجاوز الأربع السنين ، ويتعهدون بأن يعلموا فيها فى هذه الفترة عدداً من الطيارين لا يقل عن قدر معين ( ستين مثلاً ) وأن يصلوا ببعض هؤلاء ( نحو ستة ) فى بحر الثلاث السنوات الأولى الى درجة من المهارة والمقدرة تمكنهم من الحلول محلهم .

فاذا دخل الى المدرسة في مبدأ الأمر نحسة وعشرون طالبا مثلا فإن ثمانية أشهر تكفى لأن يتم ثلثهم تقريبا التعليم الابتدائي، وعندئذ يصبح انشاء سرب واحد يستخدم فيه خيرة هؤلاء (نحو ثمانية) وتكون قاعدة هذا السرب بجوار المدرسة حتى يشرف المعلمون الأجانب على سيره ونظامه وعمله، ويلقنون الطيارين المصريين فيه دروس الطيران العالية أثناء قيامهم بالخدمة الفعلية. أما بقية الذين أتموا دراستهم الابتدائية فيواصلون دراستهم العالية في المدرسة، فاذا مضت نحو ستة أشهر أخرى أمكن تكوين سرب آخر بقرب المدرسة بدل السرب الموجود هناك الآن بعد أن ينقل هذا الى مكان بعيد عن قاعدة المدرسة وينقل معه في بادئ الأمر أحد المعلمين ليراقب استقراره الى الحياة العملية والخدمة الفعلية مستقلا عن غيره وعن مرشديه نوعا ما.

وهكذا يتدرج الطيارون المصريون في تحمل المسؤولية ويتبدلون فيما بينهم في مختلف الأماكن (المدرسة والسرب القريب والأسراب البعيدة) ويكونون دائما تحت المراقبة الدقيقة حتى يستطيع معلموهم انتقاء الأكفاء منهم وهؤلاء الأكفاء الذين يظهر تفوقهم يعدون للحلول محل معلمهم بتعليم خاص. ولكي يتفرغ المعلمون الأجانب لذلك لا يدخل المدرسة من المستجدين كل ستة أشهر إلا العدد القليل الذي يسمح لهم وقتهم بتعليمه علاوة على تعليم الطيارين تعليما عاليا. فاذا مضى نحو الثلاثين شهرا انتقوا نخبة (نحو الستة) من خيرة طياري السلاح وهؤلاء النابهون يرسلون الى أوروبا ليمضوا بضعة أشهر، يجتربون في خلالها طرق التعليم المختلفة، ويشاهدون المجهودات التي تبذلها الأمم الأوروبية في سبيل ترقية الطيران من كل وجوهه، وتسنع لهم بهذا السفر فرصة الطيران في أنواع مختلفة من الطائرات في أجواء مثبائية وبذلك يكتسبون خبرة لاغنى للمعلمي الطيران عنها، ومتى عاد هؤلاء الى مصر تقلدوا وظيفة التعليم تحت اشراف المعلمين الأجانب الأصليين حتى تنتهي مدة خدمتهم فيحلوا محلهم وينفردوا وحدهم بتعليم بقية الطيارين اللازمين والطيارين الاحتياطيين في المستقبل الذين يحلون محل من يخرج من الخدمة أو من يموت.

أما طائرات التعليم فلا بد أن تكون جيدة سهلة القيادة ويحسن أن تكون بسيطة ومدروسة، فيها السهل للتعليم الابتدائي وفيها الصعب للتعليم العالي. وتكون هذه الطائرات مجهزة بأجهزة قيادة مزدوجة وبمعدات وآلات من أحدث طراز، كما يجب أن تكون محركاتها مجزبة مضمونة موثوقا بها. ولا بد من أن تكون الطائرات ومحركاتها جديدة لم يسبق استعمالها في أسلحة أخرى فهذه مخاطرة لا يصح أن نساق إليها، ولأن تدفع الحكومة بضعة آلاف من الجنيهات في السنين الأولى في نظير الحصول على أنواع جيدة جديدة خير من أن توفرها بشراء الآلات القديمة وتعرض أبناءها للخطر، فحادثة واحدة يعقبها موت أحد الطيارين تقضى على سمعة السلاح وتنفر الناس منه وقد تكون سببا في فشل سياسة الطيران المرسومة للبلد .

أما الطلبة الذين يدخلون المدرسة فيحسن أن يكونوا ضباطا حربيين لأن نظام العمل بالمدرسة يجب أن يكون نظاما حربيا دقيقا وإذا حدث وانتخب للمدرسة شخص من غير الضباط فيرسل قبل التحاقه بمدرسة الطيران الى مكان يتلقى فيه مبادئ النظم العسكرية مدة ستة أشهر مثلا .

### المستودع الرئيسى للتصليح والتوريد :

ينشأ هذا بجوار مدرسة الطيران وتفتح فيه ورش جيدة المعدات والعدد والآلات كاملتها بقدر الامكان، وفيه تركز الجهود الفنية كلها، وتصلح الطائرات والمحركات، وتمتحن المواد والآلات، واليه تجلب الأجزاء الزائدة الاحتياطية وكل لوازم السلاح وفيه تخزن ومنه توزع على الطائرات والموظفين . ويقوم مقام المستودع في مبدأ الأمر المدرسة الفنية اذا أريد تعليم الميكانيكيين المصريين فيها، وعندئذ يقوم بعض أعضاء البعثة الأجنبية الفنية بالتعليم فيها .

وتتكون الهيئة المشرفة على هذا المعهد من رئيس ماهر ومساعدين أو ثلاثة وبعض الميكانيكيين المهرة في الحرف المختلفة مثل النجارة والبرادة والسباكة والخراطة الخ .

يؤتى بهم جميعا بعقود لمدة محدودة من الزمن أيضا يتعهدون بتعليم العدد الكافي من المصريين في خلالها وبتمرين بعض المهندسين الذين سيحلون محلهم . ومتى تم تعليم الميكانيكيين اللازمين اندمجت المدرسة في المستودع وأصبح هو المكان الدائم وفيه يعلم الميكانيكيون الاحتياطيون اللازمون في المستقبل .

أما الذين يلتحقون بهذه المدرسة الفنية في أول الأمر فيحسن أن يكونوا مجموعة متفاعة من العمال الذين لهم تجربة ومقدرة لاشك فيها، وإلمام بأعمال محركات السيارات أو التركيبات الكهربائية أو النجارة الدقيقة . وهناك طبقة من العمال يجب إدماجها في سلك هؤلاء وهم العمال الميكانيكيون الذين سبق لهم الاشتغال مع سلاح الطيران البريطاني في مصر أثناء الحرب وبعده وبرهنوا على كفاءتهم ، هؤلاء يكونون نواة طيبة ينبنى عليها .

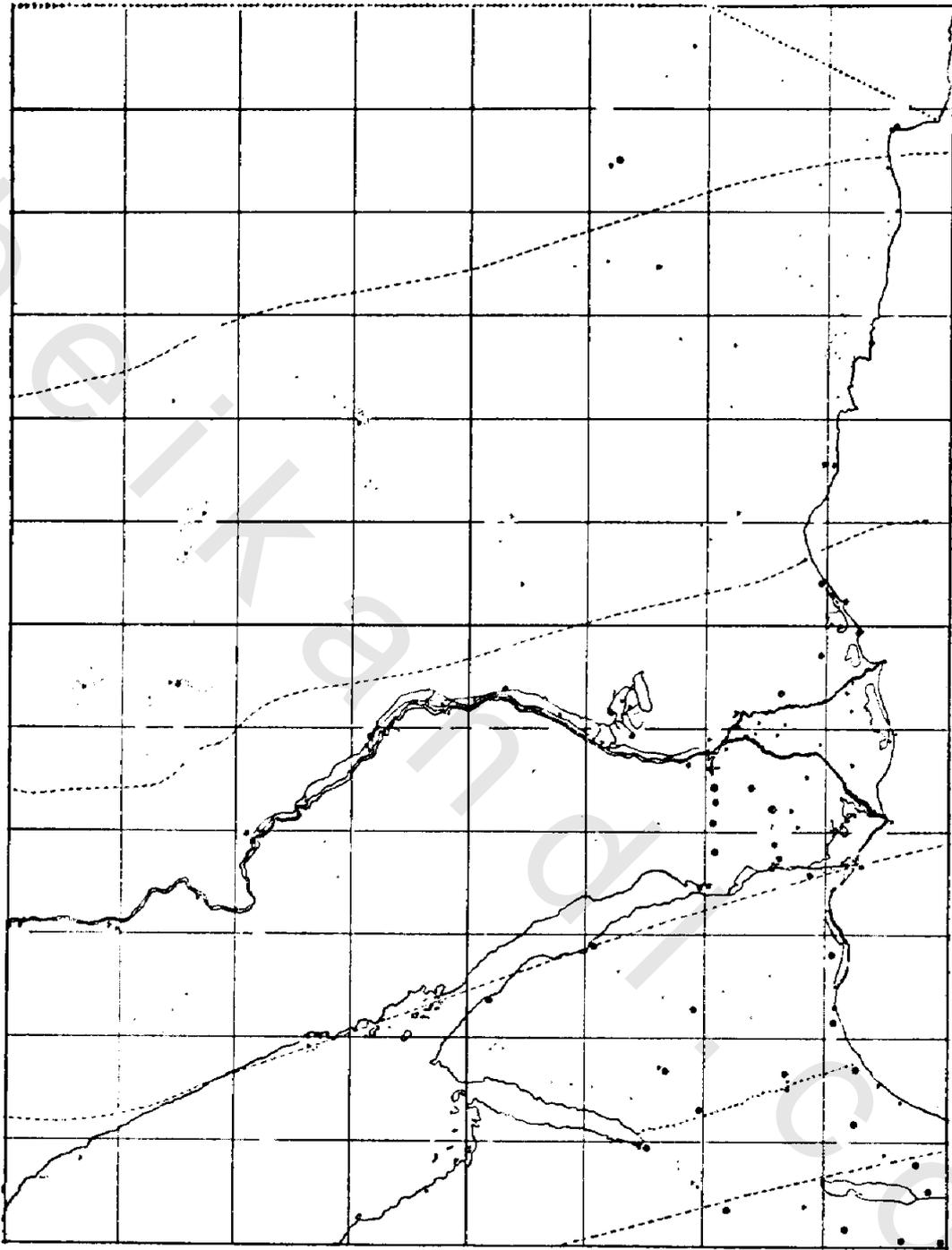
هذا ولضمان حسن ادارة هذا المستودع ودوام تقدمه في المستقبل تقدما علميا وفنيا يحسن أن ينتقى كما قدمنا من خيرة المهندسين الحاصلين على دبلوم مدرسة الهندسة من القسم الميكانيكي ، ويفضل الذين لهم خبرة عملية بعد الدراسة ، ينتقى منهم ثلاثة أو ستة ( على الأفضل ) يرسلون الى أوروبا ، فيتخصص منهم واحد أو اثنان في المحركات الهوائية ، وواحد أو اثنان في تصميم الطائرات وبنائها ، وواحد أو اثنان في التركيبات الكهربائية ( وفيها الاسلكي ) والآلات الصغيرة المختلفة . وتكون مدة الدراسة لكل منهم حوالي ثلاث سنوات حتى يصيروا مهرة في العمل ، ومتى أتموا دراستهم وزاروا بعض المستودعات الأوروبية عادوا الى مصر وتسلموا ادارة المستودع تحت اشراف المعلمين الأجانب ، يلقنونهم نظام الادارة التابع ويوقفونهم على دقائق المستودع ومقدار تقدم موظفيه ، ومتى انتهت مدد خدمة الأجانب تحمل المهندسون المصريون المسؤولية الفنية كلها في المستودع وبذلوا جهدهم لرفع مستواه وتسييره على أكمل وجه .

## الخاتمة

هذا هو الطريق الذي رأينا أن نتصح لمصر بالسير عليه في إعداد سلاحها الحربى، توخينا فيه التمسير وإحكام الأساس بقدر الامكان، فيجد القارئ أنه لا تمضى بهذه الكيفية أربع سنوات إلا ونكون قد بلغنا غاية القصد من انشاء سلاح طيران صغير قوى فعال، يكون نخر مصر حقيقة ويعود عليها بكل الفوائد التى ذكرناها من قبل، تديره أيدٍ مصرية بجمحة متعلمة خير التعلم ومتمترنة أحسن المران تستطيع أن تنميه الى أى حد تريده الحكومة المصرية وتطلبه الظروف الحربية والسياسية .

أما التكاليف التأسيسية لكل ذلك فليست بما ينوء ظهر مصر بحملها فهى أقل مما تنفقه بسخاء سخاء على أمور أقل انتاجا من هذه، وليس هذا محل تفصيل ميزانية عمل كبير كالذى نحن بصددده، ويكفى أن نقول هنا أن ١٢٠,٠٠٠ جنيه تصرف فى مبدأ الأمر واعتمادا سنويا يبلغ نحو ثلثى هذا القدر كفيل بانشاء قوة هوائية كالتى صورناها هنا على أكمل وجه ممكن .

وفق الله القائمين بالأمر الى تحقيق آمال البلد والى تنفيذ ما يعود عليها بالخير ويدفع عنها الشر إنه سميع مجيب ٤



(شكل ٨٠) الجزء الخاص بمصر من خريطة هوائية من الخرائط التي تصدرها لجنة الملاحة الدولية .  
 وعلى هذه الخرائط تعلم المطارات بعلامات مختلفة تدل على أنواعها واستعداداتها كما تعلم المباني المهمة  
 والأشجار العالية الظاهرة والمنارات والمداخن والعيون أو الآبار والكبارى الخ . كل هذا علاوة على ما يوجد  
 في الخرائط العادية من بيان للجبال والصحراوات والأنهار والسكك الحديدية والغابات الخ .  
 والعلامات التي في هذه الخريطة تشير الى المطارات وأكبرها في هليوبوليس والى أماكن النزول  
 المبعثرة فوق أرض مصر جميعها وكذلك عليها نقط كثيرة تدل على وجود الأشجار الخ .

obeykandl.com

# قائمة

## المصطلحات الفنية الموجودة في الكتاب

List of technical terms in the book.

### A

| page  |                |                             | page  |                    |                  |
|-------|----------------|-----------------------------|-------|--------------------|------------------|
| 12-22 | accessories    | الأجزاء الملحقة             | 4     | airship            | منطاد            |
| 22    | acrobatics     | ألعاب بهلوانية              | 130   | airworthiness      | الصلاحية للطيران |
| 97    | active service | الخدمة الفعلية              | 22-84 | alloys             | سبائك            |
| 98    | administrative | إداري                       | 19    | altimeter          | مقياس الارتفاع   |
| 19    | aerodromes     | مطارات                      | 92    | ambulance machine  |                  |
| 55    | aerodynamics   |                             |       |                    | طيارة اسعاف      |
|       |                | رياضة الطيران — إيروديناميك | 9     | amphibion          | طيارة برية بحرية |
| 22    | aero-engine    | محرك هوائي                  | 19    | anemometer         | دليل السرعة      |
| 8-9   | aeroplane      | طيارة (برية)                | 20    | angle of incidence |                  |
| 17    | ailerons       | جنيتحات                     |       |                    | زاوية السقوط     |
| 1     | aircraft       | طائرة                       | 131   | areas              | مناطق            |
| 132   | airforce       | قوة هوائية . سلاح طيران     | 85    | asbestos           | الحريير الصخري   |
| 97    | air navigation | ملاحة جوية                  | 96    | aspect ratio       | نسبة التناول     |
| 101   | „ services     | مواصلات جوية                | 79    | attitude           | وجهة             |

### B

|    |               |           |          |                 |                              |
|----|---------------|-----------|----------|-----------------|------------------------------|
| 4  | bag           | كيس       | 4        | bays            | منحصرات . خانات . عابر       |
| 7  | ballast       | الصابورة  | 15       | biplane         | ذات السطحين                  |
| 2  | balloon       | بالون     | 16-41-82 | blades          | ريشات                        |
| 2  | „ , captive   | مقيد      | 49       | blowers         | منافخ                        |
| 2  | „ , free      | مطلق      | 12       | body            | جسم الطيارة                  |
| 2  | „ , kite      | متناول    | 88       | bombing machine |                              |
| 2  | „ , spherical | كروي      |          |                 | طيارة حاملة مفرقات أو قاذفها |
| 49 | ballocnets    | بليات     | 82       | bomb throwing   | قذف القنابل                  |
| 18 | banking       | الميلان   | 16       | boss            | سرة                          |
| 2  | basket        | سبت . سلة | 6        | bow             | المقدمة                      |

C

| page  |                            |                                | page   |                     |                               |
|-------|----------------------------|--------------------------------|--------|---------------------|-------------------------------|
| 94    | calculations               | حسابات                         | 130    | competency          | المقدرة                       |
| 14    | cambered                   | مقوس                           | 25     | connecting rod      | ذراع التوصيلة . الذراع        |
| 82    | cameras                    | كاميرات التصوير                | 79     | construction        | الانشاء                       |
| 33    | capacity                   | السعة                          | 79     | consumption, fuel   | استهلاك الوقود                |
| 44    | captain                    | القبطان                        | 4      | control             | قيادة . ضبط                   |
| 4     | captive balloon            | بالون مقيد                     | 46     | „ car               | غرفة القيادة                  |
| 19-27 | carburettor                | المبخر                         | 17     | „ column            | عمود                          |
| 4     | cars                       | العربات                        | 12     | „ dual              | أجهزة قيادة (أو ضوابط) مزدوجة |
| 52    | ceiling                    | أعلى ارتفاع                    | 7      | control planes      | سطوح ضابطة                    |
| 96    | centre of gravity          | مركز الثقل                     | 14     | controls            | أجهزة القيادة                 |
| 96    | „ „ pressure               | مركز ضغط الهواء                | 97     | costs initial       | اتمان (أو تكاليف) تأسيسه      |
| 98    | certificates               | شهادات                         | 15     | cowling             | الغطاء الواقى . (الكبوت)      |
| 111   | characteristics            | مميزات                         | 25     | crank shaft         | عمود المحور (أو الكرنك)       |
| 98    | charts                     | خرائط                          | „ case | صندوق الكرنك (بدنه) |                               |
| 110   | chasse (or scout) machines | الطائرات الكشافة (أو المطاردة) | 20     | crash               | حطمة                          |
| 19    | climb                      | تسلق                           | 14     | crew                | وُراد                         |
| 12    | climbing speed             | سرعة تسلقية                    | 98     | customs             | الجمارك                       |
| 14    | cockpit                    | منعزل الطيار                   | 23     | cylinder            | اسطوانة                       |
| 12    | comfort                    | الراحة                         |        |                     |                               |
| 19    | compass                    | البوصلة                        |        |                     |                               |

D

|     |                        |                         |    |              |              |
|-----|------------------------|-------------------------|----|--------------|--------------|
| 132 | depot, repair & supply | مستودع التصليح والتوريد | 73 | dihedral     | زاوية زوجية  |
| 12  | design                 | تصميم                   | 4  | dirigible    | مسير         |
|     |                        |                         | 20 | diving, nose | العوص بالرأس |

D (continued)

| page |      | (١)   | page |   |
|------|------|-------|------|---|
| 45   | dope | دوب   | 12   | dual control<br>أجهزة قيادة (أو ضوابط) مزدوجة |
| 14   | drag | المنع | 4    | duralumin<br>الدورالمن                        |

E

|      |                         |                      |    |                   |                       |
|------|-------------------------|----------------------|----|-------------------|-----------------------|
| 12   | elevator                | الرافع               | 2  | envelope          | غلاف                  |
| 12   | empennage               | السطوح الخلفية       | 16 | equilibrium       | الاتزان               |
| 4-12 | engine                  | محرك                 | 14 | equipment         | معدات                 |
| 22   | „ , aero                | « هوائي              | 29 | exhaust           | الغاز العادم . الهالك |
| 22   | „ , internal combustion | محرك ذو احتراق داخلي | 27 | explosive mixture | مخلوط مفرقع           |

F

|       |                  |                    |     |                |                |
|-------|------------------|--------------------|-----|----------------|----------------|
| 45    | fabrie           | منسوج              | 9   | flying boat    | سفينة طائرة    |
| 12    | fighting machine | طيارة محاربة       | 100 | fog            | ضباب           |
| 12    | fin              | زعنقة              | 96  | forced landing | نزول اضطرارى   |
| 12    | fire prevention  | منع شوب النار      | 4   | frame          | هيكل           |
| 20    | flattens it out  | يعدّها في مستو أفق | 4   | free balloon   | بالون مطلق     |
| 36-71 | flight           | طيرة               | 46  | fuel           | وقود           |
| 131   | „                | سرب                | 97  | „ consumption  | استهلاك الوقود |
| 9     | float            | عوامة              | 12  | fuselage       | جسم الطائرة    |
| 98    | flying           | الطيران            |     |                |                |

G

|      |                    |                             |        |                 |                                |
|------|--------------------|-----------------------------|--------|-----------------|--------------------------------|
| 8-55 | glide              | ينحدر                       | 131    | ground, landing | محطات (أو أراض) للنزول والصعود |
| 8    | glider             | منحدرة                      | 19-131 | group           | مجموعة                         |
| 45   | goldbeaters skin   | الغشاء الداخلى لأعماء التور | 82     | gun, machine    | مدفع رشاش                      |
| 4    | gondolas           | الهندولات                   | 83     | gust            | لقعة (من الهواء)               |
| 96   | gravity, centre of | مركز الثقل                  |        |                 |                                |

(١) لفت نظرى صديق بعد طبع الكتاب الى كلمة عربية يصح استخدامها لهذا المعنى وهى الدِّمَام

ومعناها ما طلى به والفعل منها دَمَّ ودَمَّ . فيكون (doping) إذن هو التدميم .

H

| page  |                                  | page |   |
|-------|----------------------------------|------|---|
| 19-42 | hangar الخظيرة                   | 22   | horse power — H. P. قوة حصانية - حص               |
| 153   | headquarters مركز قيادة          | 15   | hub الجولق  |
| 8     | helicopter طائرة ذات مروحة أفقية | 121  | hydrodynamics ديناميكا الموائع (الايذرو ديناميكا) |
| 5-106 | helium الهليوم                   | 5    | hydrogen الايدروجين                               |
| 94    | honeycombs خلايا                 | 102  | " plant آلات لتوليد الايدروجين                    |
| 12    | horizontal speed السرعة الأفقية  |      |   |

I

|    |  |    |   |
|----|--|----|---|
| 45 | impermeability عدم انفاذ الغاز               | 25 | inlet valve صمام الحر أو الشحن                  |
| 20 | incidence, angle of زاوية السقوط             | 12 | installations التركيبات                         |
| 19 | inclinometer مقياس الميل                     | 19 | instruments العدد أو الآلات                     |
| 83 | inherent stability ثبات متلازم               | 22 | internal combustion engine محرك ذو احتراق داخلي |
| 97 | initial costs الأثمان (أو التكاليف) الأساسية |    |   |

J

|     |                           |    |                       |
|-----|---------------------------|----|-----------------------|
| 30  | jacket, water قبص         | 17 | joystick عمود القيادة |
| 103 | joint, universal مفصل عام |    |                       |

K

|      |                              |   |                      |
|------|------------------------------|---|----------------------|
| 7-48 | keel القرينة                 | 1 | kites طائرات الأولاد |
| 2    | kite ballon البالون المتناول |   |                      |

L

|    |                      |      |  |
|----|----------------------|------|--|
| 13 | landing النزول       | 19   | landing, grounds. محطات (أو أراض) للنزول والصعود |
| 96 | " , forced الاضطرابي | 98   | licenses رخص                                     |
| 13 | " , gear جهاز النزول | 5-14 | lift الرفع                                       |

## L (continued)

| page |                 | page |                                    |
|------|-----------------|------|------------------------------------|
| 79   | lifting surface | 131  | log book                           |
| 100  | lighthouses     | 40   | longitudinal members.              |
| 6    | load            |      | أعضاء طولية                        |
| 6    | „ , useful      | 79   | looping the loop.                  |
| 39   | lobes           |      | إتمام الحلقة الكاملة . عقد الأنشطة |
|      | مساحة رافعة     |      | سجل السير                          |
|      | منارات (فارات)  |      |                                    |
|      | حمل             |      |                                    |
|      | » نافع          |      |                                    |
|      | انفخات          |      |                                    |

## M

|     |                                     |       |                                  |
|-----|-------------------------------------|-------|----------------------------------|
| 4   | machine                             | 8     | maintaining equilibrium          |
| 82  | „ gun                               | 95    | maintenance                      |
| 92  | machines, ambulance.                | 155   | „                                |
| 88  | „ , bombing                         | 16-49 | manœuvre                         |
| 12  | machines fighting                   | 102   | mast, mooring                    |
| 74  | „ , pusher                          | 55    | mathematician                    |
| 12  | „ , racing                          | 153   | mechanic                         |
| 87  | „ , reconnaissance                  | 40    | members, longitudinal            |
| 110 | „ , scout                           | 40    | members, transverse              |
|     | طائرات محاربة خفيفة (ذات مقعد واحد) | 98    | meteorological stations          |
|     | كشافة (أو مطاردة)                   | 50    | meteorologists                   |
| 12  | machines, sporting                  | 100   | mist                             |
| 73  | „ , tractor                         | 111   | models                           |
| 11  | „ , training                        | 15-55 | monoplane                        |
| 12  | „ , transport                       | 73    | movement, pitching               |
| 29  | magneto                             | 73    | „ , rolling                      |
|     | مجنينو                              | 15-79 | multiplane.                      |
|     | آلة (وتأني بمعنى طائرة)             |       | ذات سطوح متعددة أو متعددة السطوح |
|     | مدفع رشاش                           |       |                                  |
|     | طائرات اسعاف                        |       |                                  |
|     | طائرات محاربة                       |       |                                  |
|     | طائرات حاملات المرفقات أو فاذاقاتها |       |                                  |
|     | » محاربة                            |       |                                  |
|     | » دافعة                             |       |                                  |
|     | » سباق                              |       |                                  |
|     | طائرات الاستكشاف                    |       |                                  |
|     | طائرات محاربة خفيفة (ذات مقعد واحد) |       |                                  |
|     | كشافة (أو مطاردة)                   |       |                                  |
|     | طائرات اللعب والتسلي                |       |                                  |
|     | » جائزة                             |       |                                  |
|     | » التعليم                           |       |                                  |
|     | » النقل التجارية                    |       |                                  |
|     | مجنينو                              |       |                                  |
|     | حفظ الاتزان                         |       |                                  |
|     | التعهد                              |       |                                  |
|     | التعيش                              |       |                                  |
|     | المناوره                            |       |                                  |
|     | حصارى الرسق                         |       |                                  |
|     | رياضى                               |       |                                  |
|     | ميكانيكى                            |       |                                  |
|     | أعضاء طولية                         |       |                                  |
|     | أعضاء مستعرضة                       |       |                                  |
|     | محطات الأرصاد                       |       |                                  |
|     | علماء الأرصاد الجوية                |       |                                  |
|     | ضباب                                |       |                                  |
|     | نماذج                               |       |                                  |
|     | ذات سطح واحد                        |       |                                  |
|     | حركة تموجية                         |       |                                  |
|     | » تقلية                             |       |                                  |
|     | ذات سطوح متعددة أو متعددة السطوح    |       |                                  |

## N

|       |            |      |              |
|-------|------------|------|--------------|
| 82-98 | navigation | 4-15 | nose         |
| 97    | „ , air    | 20   | „ diving     |
| 4     | non-rigid  |      |              |
|       | الملاحه    |      | المقدمة      |
|       | » الجوية   |      | الفوص بالرأس |
|       | غير مماسك  |      |              |

O

|      |          |       |
|------|----------|-------|
| page |          |       |
| 12   | observer | ملاحظ |

P

|       |                |                    |
|-------|----------------|--------------------|
| 153   | parts, spare   | الأجزاء الاحتياطية |
| 12-77 | performance    | طلاقة              |
| 153   | personnel      | الرجال أو الموظفون |
| 19    | picks up speed | تستجمع السرعة      |
| 12    | pilot          | طيار               |
| 25    | piston         | مكبس               |
| 16    | pitching       | التنقوج            |
| 73    | „ movement     | حركة تموجية        |
| 4     | planes         | سطوح               |
| 7     | „ , control    | « ضابطة »          |

|      |                     |                        |
|------|---------------------|------------------------|
| page |                     |                        |
| 102  | plant, hydrogen     | آلات لتوليد الهيدروجين |
| 29   | plug                | شمعة                   |
| 96   | pressure, centre of | مركز الضغط             |
| 52   | „ height            | ارتفاع ضغطي            |
| 100  | prevailing winds    | الرياح الغالبة         |
| 12   | propeller           | مروحة                  |
| 30   | pump                | مضخة                   |
| 74   | pusher machine      | طيارة دافعة            |

R

|          |                         |                |
|----------|-------------------------|----------------|
| 12       | racing                  | السباق         |
| 23       | radial                  | متشعب          |
| 30       | radiator                | مبرد           |
| 96       | ratio, aspect           | نسبة التناول   |
| 87       | reconnaissance machine. | طيارة استكشاف  |
| 12-22-96 | reliability             | الاستيثاق      |
| 98-107   | repairs                 | تصليحات        |
| 111      | research                | البحث (العلمي) |
| 4        | resistance              | المقاومة       |
| 19       | revolution counter      | عداد الدورات   |

|     |                 |                           |
|-----|-----------------|---------------------------|
| 101 | rigging         | شد الأسلاك                |
| 4   | rigid           | مماسك                     |
| 4   | „ , non         | غير متماسك                |
| 4   | „ , semi        | شبه متماسك                |
| 25  | rod, connecting | ذراع التوصيلة (أو الذراع) |
| 18  | rolling         | التقلب                    |
| 18  | „ movement      | حركة تقلبية               |
| 23  | rotary          | دوار                      |
| 40  | rubberised      | مطط                       |
| 12  | rudder          | الدفة                     |
| 18  | „ bar           | قضيب الدفة                |

## S

| page  |  | page  |                                      |
|-------|--|-------|--------------------------------------|
| 12-96 | safety الأمن   | 19    | speed, picks up تستجمع سرعتها        |
| 110   | scout (or chasse) machine<br>طيارة محاربة خفيفة (ذات مقعد واحد)<br>كشافة (أو مطاردة) | 2     | spherical balloon بالون كروي         |
| 9     | seaplane طيارة بحرية   | 12    | sport اللعب والتنس                   |
| 111   | section, wing مقطع الجناح  | 28    | spring باي                           |
| 4     | semi-rigid شبه متماسك  | 131   | squadron فرقة                        |
| 97    | service, active الخدمة الفعلية   | 3     | stability الثبات                     |
| 97    | „ , air مواصلة جزئية   | 83    | „ , inherent الثبات الملازم          |
| 86    | sesquiplan ذات سطح ونصف  | 73    | „ in yawing « التعرجى »              |
| 12-89 | set مجموعة   | 96    | stagger التراجع                      |
| 25    | shaft, crank عمود الكرنك أو عمود المحور  | 20    | stalling الانهيار                    |
| 16    | shockabsorber.<br>متلقى الصدمات أو مبيدها  | 74-80 | standardisation التقنين              |
| 100   | signals إشارات   | 19    | starter مفتاح بدء الحركة             |
| 100   | signs علامات   | 23    | stationary قائم . ثابت               |
| 29    | silencer المسكت  | 35    | steam injector الحاقن البخارى        |
| 14    | skid, tail عود الاصطدام  | 6     | stern المؤخرة                        |
| 87    | span الامتداد العرضى   | 7     | stiffeners of the bow مقويات المقدمة |
| 153   | spare parts الأجزاء الاحتياطية   | 102   | straps سيور                          |
| 29    | spark شرارة  | 4-77  | streamlined مسحوب . منسحب            |
| 85    | specialisation التخصص  | 79-94 | stressing حساب الجهود                |
| 12    | speed, climbing سرعة تسلقية  | 95    | struts دعامات                        |
| 1s    | „ , horizontal « أفقية »   | 75    | stunts حركات بهلوانية                |
| 19    | „ indicator دليل السرعة  | 126   | subsidies إعانات مالية               |
|       |  | 133   | supply التوريد                       |
|       |  | 79    | surface, lifting مساحة رافعة         |

## T

|    |                        |       |                       |
|----|------------------------|-------|-----------------------|
| 12 | tail الذيل             | 46    | tanks صهاريج          |
| 14 | „ skid عود الاصطدام    | 19-97 | taxing الجرى كالسيارة |
| 19 | takes off تستقل الهواء | 98    | technical تقنى        |

T (continued)

| page |                                   | page |                                       |
|------|-----------------------------------|------|---------------------------------------|
| 19   | throttle control ضابط صمام الخناق | 12   | transport machine<br>طيارة نقل تجارية |
| 27   | thrust قوّة دافعة                 | 40   | transverse members.<br>أعضاء مستعرضة  |
| 73   | tractor machine طيارة جارة        | 85   | trigger الزناد                        |
| 98   | traffic حركة المرور               | 1    | types الأجناس                         |
| 11   | training machine طيارة تعليم      |      |                                       |

U

|       |                          |    |  |
|-------|--------------------------|----|--|
| 13    | undercarriage عربة سفلية | 79 | upside down flying.<br>تسير الطيارة وهي مقلوبة |
| 103   | universal joint مفصل عام | 6  | useful loads أحمال نافعة                       |
| 90-97 | upkeep الصيانة           |    |  |

V

|    |                             |    |                                  |
|----|-----------------------------|----|----------------------------------|
| 25 | valve صمام                  | 25 | valve, inlet صمام الجرا أو الشحن |
| 25 | » , exhaust (الخالك) العادم |    |                                  |

W

|        |                                    |        |                       |
|--------|------------------------------------|--------|-----------------------|
| 64     | warping اللوح أو القتل أو الورب    | 12-131 | wing الجناح           |
| 30     | water jacket قبص                   | 17     | » flaps جنيحات        |
| 98     | weather reports تقارير جوية        | 111    | » section مقطع الجناح |
| 94-111 | wind channel (or tunnel) نفق هوائي | 98     | wireless لاسلكي       |
| 100    | winds, prevailing الرياح الغالبة   | 95     | wires أسلاك           |
|        |                                    | 101    | workshops ورش         |

Y

|    |               |
|----|---------------|
| 16 | yawing التخرج |
|----|---------------|

Z

|    |            |
|----|------------|
| 98 | zone منطقة |
|----|------------|

# قائمة

## أسماء الأشخاص والمصانع والطائرات الخ الواردة في الكتاب

### A

Ader 57 — Air Ways 126 — Albetross 80 — Antoinette 69 — Anzani 26 —  
Archdeacon 65 — Armstrong-Siddley 23 — Astra Torres 39 —  
Aviatik 82 — Avro 504 K 89 — A.V. Roe 70.

### B

Baden Powell 68 — Bairstow 121 — Barabazon, Moore 66 — Barling 88  
Bayard, Clement 38 — Besnier 54 — Black 31 — Blanchard 35 —  
Bleriot 69 — Borelli 54 — Bourget, le 98 — Breguet 84 — Bristol 82 —  
Bristol Jupiter Fighter 86 — Bryan 121.

### C

Cavello 31 — Cavendish 31 — Cayley 55 — Chanute 60 — Charles 33 —  
Chavez 71 — Clement Bayard 38 — Cody 70 — Croydon 100 — Curtiss 70.

### D

Daimler 37 — D'Arlandes 33 — Delagrango 66 — De Lesseps 69 —  
Deperdussin 77 — Dixmode 107 — Douglas 117.

### F

Farman 66 — Fiat B.R. 115 — Fokker 81 — Ford 80 — Francesco  
Lana 31.

### G

Giffard 35 — Gnome 69 — Goliath 67 — Gordon Bennet 70 — Graham  
White 70 — Gross 39 — Gustav Lilienthal 58.

### H

Halberstad 82 — Havilland, de 82 — Henson 55 — Herring 60.

### I

Institute of Aeronautical Engineers 66 — International Air Convention 130.

### J

Jeffries 35 — Junkers 84 — Jupiter, Bristol Fighter 86.

L

Lambert, de 70 — Lana, Francesco 31 — Lanchester 121 — Langley 62 —  
Latham 69 — Lebaudy 37 — Leonardo da Vinci 31 — Liberty 88 —  
Lilienthal, Otto & Gustav 58 — Lorraine Dietrich 118 — Lynx 90.

M

Mac Laren 116 — Maloney 61 — Martin 117 — Meusnier 38 —  
Moissant 71 — Mongolfiers 32 — Moore Barabazon 66 — Montgo-  
mery 61.

N

Napier Cub 25 — Napier Lion 24 — National Physical Laboratory 95 —  
Nieuport 77.

O

Otto Lilienthal 58 — D'Oisy, Peltier 118.

P

Paprier 71 — Parashute 54 — Parseval 39 — Patrie 38 — Paulhan 70 —  
Peltier D'Oisy 118 — Pilatre de Rozier 33 — Pilcher 60 —  
Prandtl 121 — Pulzer 113 — Puma 23.

R

Reed 114 — Republic 38 — Rheims 69 — Rolls Royce Eagle VIII 113 —  
Ross Smith 115 — Royal Aeronautical Society 57 — Rozier, Pilatre  
de 33.

S

Santos - Dumont 37 — Schneider 93, 113 — Schultz 8 — Schutte  
Lanz 43 — Scott 44, 135 — Short 84 — Smith, Roso 115 — Spad 82 —  
Stringfellow 55.

T

Tampier 87 — Taube 80 — Torres, Astra 39.

V

Védrine 72 — Vickers Vimy 113 — Ville de Bordeaux 38 — Vinci,  
Lenardo da 31 — Virginia 114 — Voisin 66 — Vulture 116.

W

Wenham 57 — World cruiser 117 — Wrights 60 — Wright T. 3 15

Z

Zeppelin 37.